

χτύπημα καταστροφῆς, σᾶν νὰ σωριάζωνται δημιουργήματα, μοιάζει ἄγριο κάρφωμα, μοιάζει μανιασμένο ἀλυσόδεμα τῆς πονεμένης ψυχῆς . . .

Ἡ ἐλπίδες τοῦ ἀνθρώπου, μαῦρες καὶ ἀπαίσιες νυχτερίδες . . . ποὺ σκεπάζουν μὲ τὰ ὀλόμαυρα φτερά τους κάθε ἀχτῖνα ὁμορφιᾶς καὶ καρᾶς.

Παντοῦ μαυρίλα καὶ πίσσα, παντοῦ ἀπελπισία καὶ βόγγος!

Ἄλλοιμον σὲ κεῖνον, ποὺ ἡθέλησε μὲ τὸ φῶς τῆς ψυχῆς του νὰ φωτίσῃ τὴ μαυρίλα τῆς ἀβύσσου ποὺ λέγεται — Ζωὴ! . . .

Ἡ μαυρίλα θὰ πνιέῃ τὸ φῶς. Γιατί, Ζωὴ — ἀπιστη, γιατί;

Ἄλλοιμον σ' ἔκεινον ποὺ σκέψθηκε ν' ἀναστήσῃ μὲ τὴ δύναμι τοῦ αἰσθήματός του τὸν πεθαμμένο κόσμο τῶν αἰσθημάτων πάνω στὴ γῆ . . .

Ο Θάνατος θ' ἀποσκεπτάσῃ τὴν Ἀνάσταση! Γιατί, Πτῶμα — Ζωὴ, γιατί!

Ἄλλοιμον σ' ἔκεινον, ποὺ γύρεψε νὰ στρώσῃ ὁδοπέταλα πάνω στὴ λάβα τὴ φονικὴ τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς.

Τὸ μολυβένιο, φονικὸ σεντόνι θὰ κατακάψῃ τὰ ὁόδα. Γιατί, Στάχτη — Ζωὴ, γιατί;

Κατάρα! ή ἀνθρωπότης κλαίει περισσότερο μὰ δὲν μπορεῖ νὰ ἔξαγνίσῃ γενεὰς ποὺ τῆς σκεπάζει ή μαυρίλα, ή πίσσα τῆς ὑποκρισίας καὶ τῆς φευτιᾶς.

Ποιός "Ηλιος θὰ μπορέσῃ ν' ἀναστήσῃ τὴν Πεθαμμένη — Ζωὴ; Ποιός "Ηλιος, ποιός; . . .

(<sup>3</sup>Αλεξάνδρεια, Μάης 1914)

ΑΓΓΕΛΙΚΗ Γ. ΠΑΝΑΓΙΩΤΑΤΟΥ

### ΠΑΡΟΙΜΙΑΙ ΑΝΤΙΣΤΟΙΧΟΙ

#### ΑΡΧΑΙΑΙ

#### ΝΕΩΤΕΡΑΙ

Οφις ἀν μὴ φάγγ ὅφιν  
δράκων οὐ γενήσεται. = Το μεγάλο ψάρι

Οὐδὲν κακόν  
φάδιως ἀπόλλυται. = Τὸ κακὸ σκυλὶ

Ρίψας λόγον τις  
οὐκ ἀναιρεῖται πάλιν. = Λόγο καὶ πέτρα ἔρριξες,

Λελφοῖσι θύσας  
αὐτὸς οὐ φαγῇ κρέας. = δὲν θὰ τὴ ξαναπιάσῃς,

Ἄν μὴ κρέας παρῷ,  
στερκτέον τῷ ταρίχῳ. = Στὴν ἀναβοσχιὰ

= καλὸ καὶ τὸ χαλάζι.